



РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ
МИНИСТЕРСТВО НА ЗЕМЕДЕЛИЕТО
БЪЛГАРСКА АГЕНЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТ НА
ХРАНИТЕ
www.bfsa.egov.bg

REPUBLIC OF BULGARIA
MINISTRY OF AGRICULTURE
BULGARIAN FOOD SAFETY AGENCY
www.bfsa.egov.bg

**RABIES NEUTRALISING ANTIBODY TITRE TEST (RNATT) DECLARATION /
ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ТЕСТА ЗА ТИТЪРА НА НЕУТРАЛИЗИРАЩИТЕ АНТИТЕЛА
СРЕЩУ БЯС**

**Section A: Official Government Veterinarian / Раздел А: Официален ветеринарен
лекар**

1. Name / Име: _____
2. Competent authority of the exporting country / Компетентен орган в държавата
износител: _____

3. Address of the competent authority / Адрес на компетентния орган:

Street address (PO box not accepted) / Улица (не се приема номер на пощенска
кутия): _____

Suburb/Town/City/Град: _____ State / province/Област:

Zip / Postcode/Пощенски код: _____ Country/Държава:

**Section B: Animal identification details / Раздел В: Детайли във връзка с
идентификацията на животното**

4. Scientific name of the animal / Научно наименование на животното:

5. Name of animal / Име на животното:

6. Date of birth / Дата на раждане: _____
7. Sex/Пол: Male/Мъжки Neutered male/Кастриран мъжки Female/Женски
 Neutered female/Кастриран женски
8. Description (breed, colour)/Описание (порода, цвят):

9. Microchip number (must be 9, 10 or 15 digits)/Номер на микрочипа (трябва да бъде 9, 10 или 15 цифров):

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Second microchip number (if required)/ Номер на втория микрочип (ако се изисква)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Section C: Rabies vaccination / Раздел С: Ваксинация срещу бяс

10. Date of the last rabies vaccination (dd/mm/yyyy)/ Дата на последната ваксинация срещу бяс: _____

11. Name of vaccine/Име на ваксината: _____

12. Batch number/Партиден номер: _____

13. Expiry date/Срок на годност: _____

14. Booster due date/Дата на поставяне на бустера: _____

15. Was the animal at least 12 weeks (84 days) of age when it had its last rabies vaccination before blood sampling for the RNATT? / Животното беше ли на възраст най-малко 12 седмици (84 дни), когато му беше направена последната ваксинация срещу бяс преди вземането на кръвна проба за RNATT?

YES – go to section D / ДА – преминете към раздел D *

NO – do not complete this declaration / НЕ – не попълвайте тази декларация *

Section D: Rabies neutralising antibody titre test results / Раздел D: Резултати от теста за титъра на неутрализиращите антитела срещу бяс

16. Did a testing laboratory recognised by the competent authority in the country of export issue the RNATT? / Лабораторията, издала резултата за RNATT, призната ли е от компетентния орган в държавата износител?

YES – go to next question / ДА – преминете на следващия въпрос *

NO – do not complete this declaration / НЕ – не попълвайте тази декларация *

17. Name of the testing laboratory/ Име на лабораторията:

18. Address of testing laboratory / Адрес на лабораторията

Street address (PO box not accepted)/ Улица (не се приема номер на пощенска кутия):

Suburb/Town/City/Град: _____ State / province/Област:

_____ Zip / Postcode/Пощенски код: _____

Country/Държава: _____

19. Microchip number that appears on the RNATT report (must be 9, 10 or 15 digits)/
Номер на микрочипа, отбелязан в резултата за RNATT (трябва да бъде 9, 10 или
15 цифри) :

Second microchip number (if applicable)/ Номер на втория микрочип (ако е
приложимо):

20. Name of the government-approved veterinarian who collected the blood sample/
Име на одобрения ветеринарен лекар, който е взел кръвната проба:

21. Address of the veterinary clinic where the blood sample was collected / Адрес на
ветеринарната клиника, където е взета кръвната проба

Street address (PO box not accepted)/ Улица (не се приема номер на пощенска кутия):

Suburb/Town/City/Град: _____ State / province/Област:

Zip / Postcode/Пощенски код: _____ Country/Държава:

22. Country where the blood sample was collected/Държава, в която е взета кръвната
проба: _____

23. Was the blood sample collected in a country approved by the Australian Department
of Agriculture, Fisheries and Forestry to export dogs and cats to Australia? /
Държавата, в която е взета кръвната проба, одобрена ли е от Австралийското
министерство на земеделието, рибарството и горите за износ на кучета и котки
за Австралия?

YES – go to next question / ДА – преминете на следващия въпрос *

NO – do not complete this declaration / НЕ – не попълвайте тази декларация *

24. Can you confirm that no amendments have been made to the place of sampling, date of sampling and microchip numbers on the laboratory report? / Бихте ли могли да потвърдите, че в лабораторния доклад не са правени промени по мястото на вземане на пробата, датата на вземане на пробата и номерата на микрочипа?

YES – go to next question / ДА – преминете на следващия въпрос *

NO – do not complete this declaration / НЕ – не попълвайте тази декларация *

25. Blood samples for the RNATT were collected on (dd/mm/yyyy)/ Кръвните проби за RNATT са взети на (дд/мм/гггг): _____

26. The date the testing laboratory received the blood sample was (dd/mm/yyyy)/ Датата, на която лабораторията е получила кръвната проба е (дд/мм/гггг): _____

27. The RNATT result is at least 0.5 IU/ml as per international standards / Резултатът от RNATT е най-малко 0,5 IU/ml съгласно международните стандарти

YES – go to next question / ДА – преминете на следващия въпрос *

NO – do not complete this declaration / НЕ – не попълвайте тази декларация *

28. Name of person completing RNATT declaration/ Име на човека попълнил RNATT декларацията: _____

Section E: Official Government Veterinarian declaration / Раздел Е: Декларация от официалния ветеринарен лекар

To be completed by the person named in section A of this form. / Да бъде попълнено от човека, посочен в раздел А на настоящия формуляр.

I declare that / Аз удостоверявам, че:

- I have sighted a current rabies vaccination certificate and RNATT laboratory report for the animal identified in section B. / Видях актуален сертификат за ваксинация срещу бяс и лабораторен резултат за RNATT за животното, описано в раздел В.
- the information I have provided is true and correct to the best of my knowledge. / доколкото съм запознат, предоставената от мен информация е вярна и точна.

<hr/> <i>Signature of Official Government</i>	Country of export / Държава износител:
	Competent Authority / Компетентен орган:

<i>Veterinarian / Подпис на официалния ветеринарен лекар</i> <i>Stamp of Official Government Veterinarian / Печат на официалния ветеринарен лекар</i>	Date declaration completed / Дата на попълване на декларацията: <i>(day/month/year) / (ден/месец/година)</i>
	Name / Име:
	Address / Адрес:
	Phone number / Телефонен номер:
	Email contact / Имейл адрес:

* mark the selected option with “✓” / отбележете избора си с “✓”

The list of approved countries for the direct import of cats and dogs to Australia can be found on the department’s website at / Списъкът на одобрените държави за директен внос на котки и кучета в Австралия може да бъде намерен на уебсайта на министерството на адрес: agriculture.gov.au/biosecurity-trade/cats-dogs/stepby-step-guides